

AARBERG AKTUELL

INFORMATIONEN DER EINWOHNERGEMEINDE AARBERG

Stadtplatz 46 | 3270 Aarberg | T 032 391 25 20 | www.aarberg.ch

UNSERE HOMEPAGE

Haben Sie gewusst, dass man auf der Homepage der Gemeinde Aarberg all diese Aufgaben gemütlich von zu Hause aus erledigen kann?

Finanzabteilung

Aarberg Film

Der «Aarberg-Film» auf der Einstiegsseite unserer Homepage kann von Jedermann heruntergeladen werden, um beispielsweise an Vereinsversammlungen oder sonstigen Anlässen zu zeigen.

SBB Tageskarten

Die SBB Tageskarten können auch online reserviert werden. Dies geht ganz einfach und Sie sind hierdurch nicht an unsere Öffnungszeiten gebunden.

Vereine

Neu gegründete Vereine können sich selbst auf der Homepage unter Vereinen erfassen und ihre Aktivitäten vorstellen.

Veranstaltungen

Veranstaltungen welche in Aarberg stattfinden oder Anlässe von Aarberger Vereinen welche auswärts stattfinden, können auf der Homepage ganz einfach erfasst werden. Jeweils die aktuellsten Veranstaltungen erscheinen auf der Einstiegsseite.

Marktformulare

Marktorganisatoren können die Gesuchsformulare von der Homepage direkt herunterladen, bearbeiten und einreichen.

An- und Abmelden von Hunden

Als Hundebesitzer können Sie Ihren Hund bei uns mit ein paar Klicks und Angabe des Grundes an- und abmelden.

Präsidialabteilung

Neuer Button eUmzug

Seit dem 1. November 2019 besteht nebst der «klassischen» persönlichen Vorsprache bei Einwohnerdiensten für Um-, Zu- und Wegzüge die Möglichkeit, über die Homepage der Gemeinde Aarberg die elektronischen Umzugsformalitäten zu tätigen. Der elektronische Umzug steht Schweizer Bürgerinnen und Bürgern sowie, je nach Aufenthaltsstatus, ausländischen Personen mit Wohnsitz in der Schweiz zur Verfügung. Der Weg zur Verwaltung erübrigt sich somit.

IN DIESER AUSGABE

- 3 Neuzuzügerfeier 2019
- 3 Stiftung Fritz C. Rupp
- 3 Infos Steuererklärung
- 4 Neuerungen bei der Altstoffentsorgung ab 2021
- 5 Mobiles Familien Coaching
- 6 Die Wälder der Einwohnergemeinde Aarberg
- 8 Supermärkt 2021
- 10 Schulinformation
- 11 «Als Gebietskonferenz können wir uns besser Gehör verschaffen»
- 12 Hans Müller (1893–1971)
- 13 Amateurfilm unterwegs
- 14 AARsenior informiert
- 15 Aarberger Anlaufstellen für Altersfragen
- 16 Programm Kulturfabrik KUFA Lyss
- 16 Agenda
- 16 Impressum/Redaktionsschluss



Reservation gemeindeeigene Liegenschaften via System TOR

Unser umfassendes Reservierungssystem TOR ermöglicht Ihnen die Online-Reservierung unserer gemeindeeigenen Liegenschaften direkt von Ihrem Wohnzimmer aus und Sie erhalten automatisch eine Bestätigung. Auch die Gesuchsformulare können Sie direkt online über dieses System herunterladen. Das Gesuchsformular können Sie bequem von zu Hause aus über Mail oder Postweg an die Gemeinde, Präsidialabteilung, senden. Sie ersparen sich somit den persönlichen Gang zur Verwaltung.

Gewerbe: eintragen oder nachschauen

Betreiben Sie eine Firma in Aarberg? Dann können Sie Ihr Gewerbe von zu Hause aus in das Gewerbeverzeichnis eintragen. Sie müssen sich dazu auf der Homepage registrieren (in der rechten oberen Ecke auf den Schlüssel klicken). Anschliessend können Sie Ihre Firma eintragen. Die Präsidialabteilung schaltet Ihren Eintrag frei und stellt Ihnen den einmaligen Betrag von Fr. 100.00 in Rechnung. Suchen Sie in Aarberg eine konkrete Firma oder möchten sich informieren, welche Branchen in Aarberg vertreten sind? Mit einem einfachen Klick auf das Gewerbeverzeichnis haben Sie einen Überblick über alle eingetragenen Firmen.

The screenshot shows the Aarberg website interface. At the top, there is a navigation bar with the logo 'aArberg' and menu items: THEMEN, POLITIK & VERWALTUNG, GEMEINDE & WIRTSCHAFT, AKTUELLES. Below the navigation bar is a large aerial photograph of Aarberg. On the left side, there is a vertical menu with categories: POLITIK, VERWALTUNG, Abteilungen, Dienstleistungen, Mitarbeitende, Organigramm, Reglemente und Verordnungen, Onlineformulare, Publikationen, Formulare und Merkblätter, Kontakte von A-Z, and Dokumente von A-Z. The main content area displays a page titled 'Umzug (innerhalb der Gemeinde Aarberg)'. The page contains information about moving within the municipality, including a description, external URL, and contact details for the Präsidialabteilung. At the bottom of the page, there is a 'KONTAKT & ÖFFNUNGSZEITEN' section with address and phone information, and an 'ABTEILUNGEN' section listing various departments and their contact numbers. Logos for 'arberg tourism', 'badi aarberg', and 'kibon' are also visible.

Bauabteilung

Baubewilligungsverfahren

Planen Sie einen Neubau, Umbau, Abbruch oder eine Reklame? Auf unserer Homepage finden Sie zum Thema «Baubewilligungsverfahren» viele nützliche Informationen, Links und Hinweise.

Orts-, Grundbuch- und Zonenplan inklusive Kehrrechtstandorte, öffentlichem Verkehr, Gewerbebestandorte und Points of Interest.

ÖREB-Kataster

Pro Parzelle kann ein statischer PDF-Auszug generiert werden, worauf alle öffentlich-rechtlichen Eigentumsbeschränkungen zusammengefasst sind. Ferner können über Links die einzelnen Bauvorschriften eingesehen werden.

Badi Aarberg

Über den Web-Shop können Wertgut-scheine und Saisonabonnemente zu Hause gekauft und gedruckt werden. Im Download-Bereich stehen ebenfalls Gesuchsformulare für Kurse/Anlässe zur Verfügung.

Auf welchen Grundlagen werden Gebühren in Rechnung gestellt?

Alle Reglemente und Verordnungen hierzu finden Sie online.

Bestattungswesen

Unter dem Titel Bestattungswesen finden Sie den Link für die «letzte Reise» zum Vorgehen bei einem Todesfall.

Finanzabteilung Aarberg

The screenshot shows the Aarberg website interface. At the top, there is a navigation bar with the logo 'aArberg' and menu items: THEMEN, POLITIK & VERWALTUNG, GEMEINDE & WIRTSCHAFT, AKTUELLES. Below the navigation bar is a large photograph of a building. On the left side, there is a vertical menu with categories: GEMEINDE, WIRTSCHAFT, Gewerbeverzeichnis, Baurechtliche Grundbindung, ÖREB Kataster, and Baubewilligung. The main content area displays a page titled 'ÖREB-Kataster'. The page contains information about the ÖREB-Kataster, including a description, the date of implementation, and contact information for the Finanzabteilung. At the bottom of the page, there is a 'Publikumsbrüche' section with a link to the 'Informationseite zum schweizerischen Katasterwesen des Bundes'.

NEUZUZÜGERFEIER 2019

Sind Sie während der Periode vom 1.1.2018 bis 31.12.2018 nach Aarberg gezogen? Dann zählten Sie letztes Jahr zu den Einwohnern, welche von der Präsidiabteilung Aarberg zur traditionellen Neuzuzügerfeier eingeladen wurden.

Eingeladen wurden rund 220 ZuzügerInnen, welche seit dem Jahr 2018 in Aarberg wohnhaft sind. Bei der Neuzuzügerfeier wird jeweils Wert darauf gelegt, dass sich die NeuzuzügerInnen vor dem Anlass bereits eine zeitlang in der Gemeinde aufgehalten und eingelebt haben.

Am 20.11.2019 konnten die Vizepräsidentin Christine Bourquin sowie die Gemeinderatsmitglieder schliesslich rund 37 ZuzügerInnen im Rathaussaal empfangen. Nachdem alle Gäste Platz genommen hatten, begrüusste die Vizepräsidentin alle Anwesenden und liess als Einstieg den Aarberger-Film, welchen Sie auch auf der Startseite unserer Homepage www.aarberg.ch finden können, abspielen. Dieser virtuelle Rundgang durch Aarberg gewährte allen einen spannenden Einblick in die Gemeinde Aarberg und ihrer Umgebung. Anschliessend informierte die Vizepräsidentin die Anwesenden über

Wissenswertes aus der Gemeinde und übergab das Wort den anwesenden GemeinderätInnen, welche sich sowie ihre Ressorts und interessante Teile ihrer Arbeitsbereiche vorstellten. Nach einer informativen Vorstellungsrunde und einer spannenden Frageunde begaben sich die Ratsmitglieder zusammen mit den NeuzuzügerInnen vom Rathaussaal ins Restaurant «zum Löwen» zum gemeinsamen Nachtessen. Dort wurden sowohl NeuzuzügerInnen als auch Behördenmitglieder vom «Löie-Team» mit einer köstlichen Speise und leckeren Getränken bedient. Bei angenehmer Atmosphäre konnten die Meinungen, sowie Fragen und Antworten ausgetauscht werden, zudem fanden viele gemütliche Gespräche zwischen NeuzuzügerInnen und den Behördenmitgliedern statt. Die Neuzuzügerfeier 2019 war ein gelungener Anlass und endete erst spät in der Nacht. Wegen Covid-19 findet in diesem

INFO

Stiftung Fritz C. Rupp, Aarberg – Stipendien

Studentinnen und Studenten mit Wohnsitz in Aarberg, die eine Universität, ein Technikum, ein Gymnasium, eine höhere Wirtschaftsschule oder höhere Fachausbildung besuchen, sind gemäss Reglement über die «Stiftung Fritz C. Rupp» berechtigt, einen jährlichen Beitrag für die Unkosten zu erhalten. Das Gesuch kann an die Einwohnergemeinde Aarberg, Finanzabteilung, Stadtplatz 46, 3270 Aarberg, zusammen mit einer Immatrikulationsbestätigung der höheren Ausbildungsstätte, gestellt werden. Die Stipendien betragen Fr. 500.– pro Person. An die gleiche Person werden nicht mehr als fünf Jahresbeiträge ausgerichtet.

Finanzabteilung Aarberg

Jahr für die Zuzüger des Jahres 2019 keine Feier statt, diese wird voraussichtlich im Jahr 2021 nachgeholt.

Präsidiabteilung Aarberg

NEUES ZU STEUERERKLÄRUNGS-LOGIN UND FRISTVERLÄNGERUNG

NEUE FRISTVERLÄNGERUNGSPRAXIS AB 1.1.2021

Steuererklärung NP / Einreichfrist 15.3./15.5.

Fristverlängerung	Online	Online	Schriftlich (E-Mail, Brief)/ Telefon/Schalter	Schriftlich (E-Mail, Brief)/ Telefon/Schalter
	neu	alt	neu	alt
bis 15.07.	Gratis	Gratis	20 CHF	20 CHF
bis 15.09.	20 CHF	Gratis	40 CHF	20 CHF
bis 15.11.	40 CHF	10 CHF	60 CHF	20 CHF

Steuererklärung JP / bei Abschluss 31.12. Einreichfrist 31.7.

Fristverlängerung	Online	Online	Schriftlich (E-Mail, Brief)	Schriftlich (E-Mail, Brief)
	neu	alt	neu	alt
bis 15.09.	Gratis	Gratis	20 CHF	20 CHF
bis 15.11.	20 CHF	20 CHF	40 CHF	20 CHF

Die Zahl der Fristverlängerungen nimmt von Jahr zu Jahr zu (per 31.12.2019 waren es bei den natürlichen Personen NP 410 000, Vorjahr 393 000). Davon nutzen rund 83% die kostenlose Fristverlängerung. Das führt dazu, dass der Steuerklärungseingang von Mitte Juni bis Mitte September sehr tief ist. Wir passen deshalb die Fristen und die Tarife an und nutzen die Gelegenheit, um auch die Benutzerfreundlichkeit unserer Online-Werkzeuge zum Beantragen von Fristverlängerungen zu überprüfen und bei Bedarf zu optimieren.

NEUERUNGEN BEI DER ALTSTOFFENTSORGUNG AB 2021

Die Tiefbaukommission hat in den letzten Jahren die Entwicklung in der Altstoffentsorgung beobachtet und umfassend neu beurteilt.

Es wurde auch festgestellt, dass seit dem Zuzug der Firma Sortec AG das bestehende Angebot der Gemeinde nicht mehr in dem Rahmen genutzt wird, wie noch vor einigen Jahren. So gingen unter anderem als Beispiel die gesammelten Mengen von Altpapier stark zurück.

Aufgrund eines erstellten Kehrrichtkonzeptes hat der Gemeinderat deshalb beschlossen, die durch den Werkhof betreute Sammelstelle Dreschschopf auf Ende Jahr zu schliessen. Zudem wird ab 2021 nur noch 2x jährlich eine Altpapiersammlung durch das beauftragte Landschaftswerk durchgeführt. Die jährliche Sonderabfallsammlung mit dem Sonderabfallmobil wird weitergeführt.

Welche Sammelstellen bleiben bestehen?

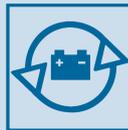
Die aktuellen Standorte der Sammelstellen für Glas, Alu und Weissblech wurden geprüft. Die Sammelstellen beim Dreschschopf an der Kappelenstrasse, beim Viehmärkt an der Murtenstrasse/Seidengasse und bei der Bluebox an der Alten Lysstrasse bleiben im gleichen Rahmen bestehen, da diese

WIE ENTSORGE ICH KÜNFTIG MEINE RECYCELBAREN ABFÄLLE

Retour an Verkaufsstelle





**Bei den Sammelstellen der Gemeinde
(nicht alle Abfallfraktionen bei jeder Sammelstelle entsorgbar)**







2x jährlich Altpapier- und Karton-Sammlungen an der Kehrrechtsammelstelle




1x jährlich Sammlungen von Sonderabfälle bei der Sammelstelle Dreschschopf



Viele der oben aufgeführten Artikel können auch in den regionalen Entsorgungszentren wie der Firma Sortec Aarberg AG, edi Entsorgungsdienste AG oder der MÜVE Biel-Seeland AG zum grossen Teil kostenlos entsorgt werden. Ebenso bieten diese Firmen Entsorgungsmöglichkeiten für Holz, Bauschutz, Styropor, Altmetall usw.

leicht zugänglich sind und rege genutzt werden. Jedoch wird die Glassammelstelle unter der Falkenbrücke aufgehoben, da diese wenig genutzt wird.

Zusätzliche Sammelstellen sind nicht vorgesehen.

Baubteilung Aarberg





MOBILES FAMILIEN COACHING

Kinder erziehen ist keine einfache Sache, manchmal stösst man an seine Grenzen, fühlt sich überfordert.

Die Ansprüche in Bezug auf die Erziehung der Kinder haben deutlich zugenommen und damit verbunden die Unsicherheit. Es ist eine anspruchsvolle, spannende Aufgabe, die häufig

Fragen aufwirft. Das Mobile Familien Coaching hilft, Fragen zu klären und Krisensituationen, denen man sich nicht gewachsen fühlt, zu meistern. Gemeinsam erarbeiten wir Lösungs-

strategien und unterstützen Sie bei der Umsetzung. Das Coaching findet bei Ihnen zu Hause statt, zu Zeiten, die Sie bestimmen.

Unser Team besteht aus ausgebildeten diplomierten Sozialpädagoginnen und -pädagogen mit diversen Zusatzausbildungen und langjähriger Erfahrung in der Familienbegleitung.

Familie im Konflikt?

Finden Sie in wenigen Sitzungen Lösungen und neue Wege. Wir bieten kompetentes Familiencoaching bei Ihnen zu Hause.

Für weitere Informationen kontaktieren Sie uns unverbindlich.

Erziehung | Schule | Beziehung | 079 - 153 49 49 | info@mobiles-familiencoaching.ch



INFORMATIONEN

Besuchen Sie unsere Homepage;
www.mobiles-familiencoaching.ch
 wir sind auch auf Facebook.
 Tel. 079 153 49 49
 info@mobiles-familiencoaching.ch



DIE WÄLDER DER EINWOHNERGEMEINDE AARBERG

Seit 11 Jahren bewirtschaftet die Forstkoordination GmbH im Mandat die Wälder der Einwohnergemeinde Aarberg. Die Waldbewirtschaftung steht stets unter der Beobachtung der Waldgänger, welche dem Wald alle einen individuellen Stellenwert geben und die Eingriffe der Forstleute unterschiedlich interpretieren.

Der Wald ist ein komplexes Ökosystem, welches aufgrund von Grundlagen, natürlichen Gesetzmässigkeiten und Zusammenhängen, ständigem hinterfragen und allenfalls durch notwendige Korrekturen bewirtschaftet wird.

Der Wald in Aarberg ist zusätzlich in vielerlei Hinsicht eine Herausforderung. Die wichtigsten Punkte, welche bei der Bewirtschaftung zu berücksichtigen sind, können wie folgt zusammengefasst werden:

- Die Einzigartigkeit seiner Lage und starke Vernetzung mit dem Siedlungsbereich
- Die sehr starke Frequentierung als Erholungs- und Freizeitraum
- Die Vernetzung mit der «Alten Aare» und deren Renaturierung
- Das Erbe der Zuckerfabrik mit den ehemaligen Absetzungsbecken

Grundzüge der Waldbewirtschaftung in Aarberg

In einer kurzfristigen Planung von 10 Jahren werden die wichtigsten Zielsetzungen und Massnahmenplanungen

festgehalten. Hierfür werden folgende Punkte im Vorfeld geklärt:

1. Wo kommt der Wald her und wie war seine bisherige Bewirtschaftung?

2. Wie ist sein Zustand bei der Übernahme?

3. Wie soll der Wald in Zukunft aussehen, in Bezug auf Funktionen, Baumartenzusammensetzung, Struktur (horizontal, vertikal), Vitalität, Biodiversität, Waldgesellschaft, Stabilität, Altersklassenzusammensetzung?

In Aarberg erfolgte die Bewirtschaftung bis vor 11 Jahren im schweizerisch traditionellen Stil mit einer klaren Auf-

KURZE WALDGESCHICHTE

Der grosse Umbau der Europäischen Wälder begann mit der Expansion der Römer nach Norden. Vor der römischen Herrschaft waren weite Teile Europas komplett bewaldet.

Nach dem Untergang des weströmischen Reiches im 5. Jahrhundert entwickelte sich die Bevölkerungszahl in Europa rasant. Der Druck auf die Ressource Wald endete im 18. Jahrhundert mit einer weitgehenden Waldzerstörung. Städtebau, Landgewinnung, Köhlerei, Eisen- und Glasgewinnung und Salzsiederei liessen die Wälder auf einen Fünftel ihrer Ausdehnung schrumpfen. Erst die Gewinnung von Steinkohle, die Eisenbahn, und später das Erdöl, haben die Wälder und somit auch uns Menschen gerettet.

Die Schäden am Ökosystem und die weitreichenden Folgen in Bezug auf Wasserhaushalt, Klima, etc. waren aber da. Ein landesweites Forstgesetz wurde 1876, unter dem Grundsatz der Nachhaltigkeit eingeführt, und gilt in seinen Grundzügen bis heute. Heute ist der Waldschutz in Westeuropa garantiert. Probleme der Ausbeutung und Zerstörung wie wir sie vor über 150 Jahren kennen, existieren heute vor allem um den Äquator und in den borealen Nadelwäldern Russlands.

gabentrennung, welche ausschliesslich von der kantonalen Forstverwaltung gesteuert wurde. Heute sichert der Förster Eduard Reusser, Geschäftsführer der Forstkoordination GmbH, die bestmögliche Bewirtschaftung der Wälder. Dabei sind die ökonomische und ökologische Wirksamkeit zu garantieren, Massnahmen zu planen, umzusetzen und zu kontrollieren. Um dies sicherzustellen und damit auch der Praxisbezug gewährleistet ist, legt der Förster auch selber Hand an und greift mit der Kettensäge dort ein, wo es notwendig ist. Die Arbeit erfolgt immer unter der Berücksichtigung der Eidgenössischen und Kantonalen Waldgesetzgebung. Arbeiten wie Sicherheitsholzungen werden nicht nur durch die Forstkoordination GmbH ausgeführt, sondern erfolgen zum Teil auch durch ausführende Forstunternehmen, so wie im Frühjahr 2020 auf der Chräjeninsel Bäume mittels Helikopter entfernt werden mussten.

Grundlagenkarte Waldfunktionen

Die Karte gibt Auskunft nach welchen Grundsätzen und Zielsetzungen die Bewirtschaftung erfolgt.

Momentan befindet sich die Bewirtschaftung in der Strukturierungsphase der einzelnen Flächen. Diese wird in ca. 4 Jahren abgeschlossen sein und die Eingriffe entsprechend dann moderater. Pflegeeingriffe und kleinere Durchforstungen sowie Holzentnahmen für den Markt werden periodisch ausgeführt.

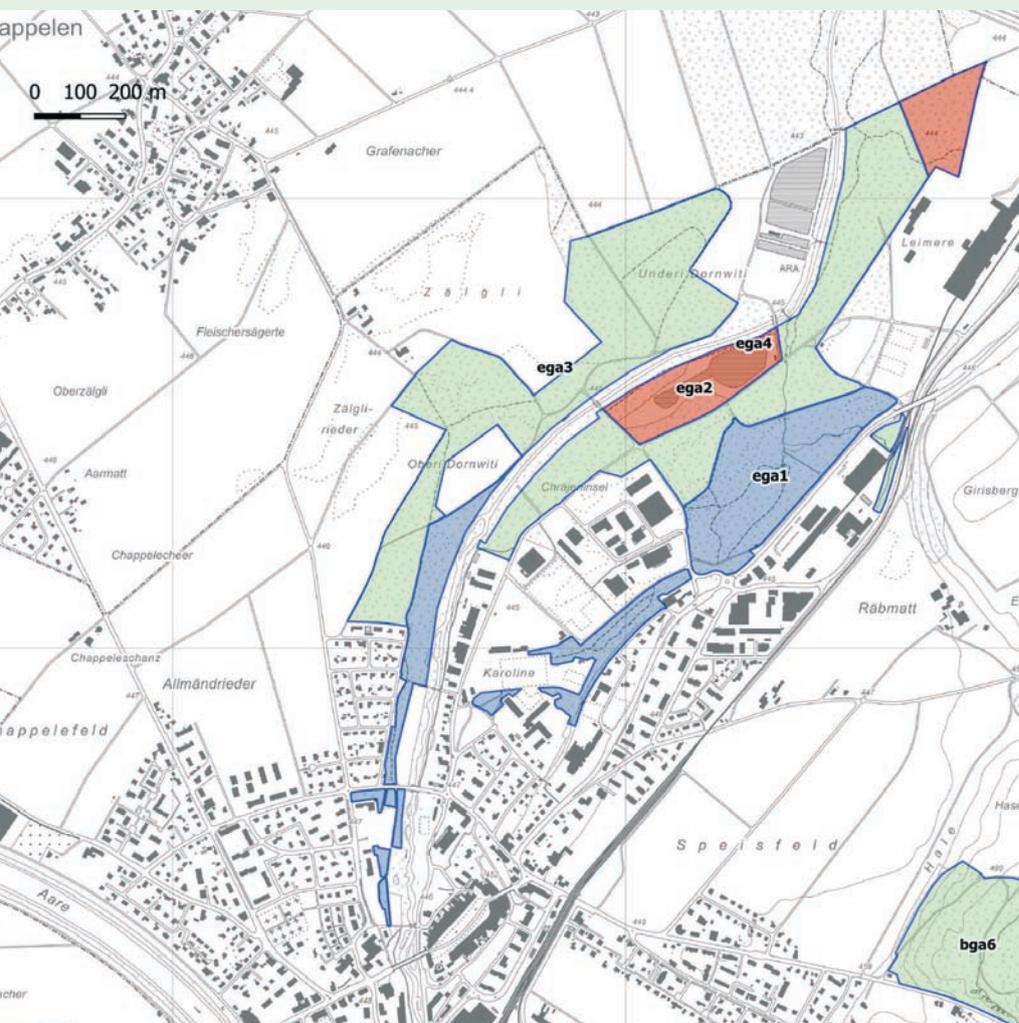
Erholungsfunktion blau: Grosse vitale Bäume sollen sich hier mit genügend Standraum und Licht entfalten. Im aufkommenden Unterholz werden Bäume begünstigt, die in genügendem Abstand zu den alten Baumriesen stehen, um einmal deren Platz einnehmen zu können. Bäume werden aus Sicherheitsgründen gefällt und bleiben als liegendes Totholz im Wald. Als stehendes Totholz bleiben absterbende Bäume, wenn sie in genügendem Abstand zu den Gehwegen sind. Sie bilden wichtige Mikrohabitate für Pilze, Insekten und allerlei Vögel und Säugetiere.

Naturschutzfunktion rot: Hier wird nur zur Struktur- oder Baumartenförderung eingegriffen oder um die Kernbereiche der Flächen, wie z.B. die erschaffenen Amphibienbiotope zu erhalten und mit genügend Licht zu versorgen. Die Fläche am östlichen Ende des Einwohnerwaldes wird sich selbst überlassen.

Wirtschaftswald grün: Auf diesen Flächen soll primär Holz für den Markt produziert werden. Im Wald der Einwohnergemeinde wachsen pro Jahr ca. 600 Kubikmeter Holz. Diese Wälder müssen mit geeigneten Massnahmen produktiv gehalten werden. Das heisst die Stammzahlen müssen in den verschiedenen Altersklassen optimal gehalten werden, damit möglichst viel Holz nachwächst. Werden Bäume entnommen, soll der mittlere Nachwuchs die Lücken schliessen können und im untersten Stockwerk sollen genügend Licht und Wärme anfallen damit die Samen Keimen können und neue Baumgenerationen entstehen können.

Der Wald von Aarberg in der Zukunft

Das langfristige Ziel ist es den Wald in seiner Natürlichkeit, Stabilität, Vitalität, Vielfalt und Attraktivität zu erhalten und dass er sich aus sich selbst erneuert. Im Bereich der ehemaligen Schlammbecken verjüngt sich der Wald nicht von selbst. Dort werden auch zukünftig Pflanzungen notwendig sein. Der Klimaerwärmung wird langfristig soweit wie möglich mit einer geeigneten Baumartenzusammensetzung entgegen gewirkt. Der Naturschutz wird in der modernen Waldbewirtschaftung nach neusten Kenntnissen integriert. Liegendes oder stehendes Totholz, Schaffung von Mikrohabitaten, stehen lassen einzelner Altbäume und eine konsequentes Gassensystem bei der Bewirtschaftung sind einige wichtige Punkte. Auf Anfrage hin bietet der Förster interessierten Firmen, Vereinen oder kleineren Gruppen von Privatpersonen halbtägige Führungen in Bezug auf den Wald und dessen Bewirtschaftung in Aarberg an. Die Kontaktangaben erhalten Sie bei der Bauabteilung.



Bauabteilung Aarberg



3. SUPERMÄRIT 2021 IN PLANUNG

Der Lockdown hat es gezeigt – Konsumenten legen grossen Wert auf lokale, nachhaltige Produkte. Dieser Trend bestätigt das OK vom Supermärkt, mit dem Anlass, nach wie vor auf dem richtigen Kurs zu sein. Gross ist somit die Hoffnung, den Anlass vom 29.–31. Januar 2021 unter Einhaltung der geltenden Richtlinien vom Bundesamt für Gesundheit durchführen zu können.

Nach vielen positiven Rückmeldungen der Supermärkt Besucher, ist der Verein «Supermärkt» bereits wieder an der Planung für die dritte Auflage.

Das Konzept des Vorjahres hat sich bewährt und soll mit einigen Anpassungen fortgeführt werden. Dabei wird die aktuelle Covid Situation verfolgt

und ein entsprechendes Schutzkonzept ausgearbeitet. Das OK ist zuversichtlich, den Anlass im kommenden Jahr mit den entsprechenden Massnahmen durchführen zu können. 20 Marktstände und 11 Foodtrucks bildeten das Herz des Supermärkt mitten auf dem malerischen Stedtlplatz von Aarberg. Auf dem Markt präsentierten die lokalen Lebensmittelproduzenten nicht nur ihre Produkte, vielmehr bot sich auch die Gelegenheit, ihnen bei der täglichen Arbeit über die Schulter





zu schauen, zu degustieren und sich mit den Produzenten auszutauschen. So konnte man die Produktion von Schokolade verfolgen oder beim Bierbrauen zuschauen. Bei den ausgewählten Foodtrucks fand sich eine grosse Auswahl an Gerichten wie BBQ Spezialitäten, kreative Hotdogs, bis hin zu veganen Gerichten. Zahlreiche Unterhaltungselemente wie Live-Musik, ein Kulinarik-Talk mit Fachexperten und eine Kochshow im Saponi del Sud, haben den Anlass ab-

gerundet. Die kleinen Supermärkt Teilnehmer erwartete eine Hüpfburg und ein «gluschtiger» Süßigkeiten Stand. Sechs Standorte, sechs Aarberger Köche, sechs Bielersee Winzer, verwöhnten die rund 400 Teilnehmer während den 3 Tagen auf einer kulinarischen Reise durch Aarberg. Auf jedem Etappenstopp überraschten die Köche mit einem individuellen Gericht. Begleitet wurden die Gerichte von dazu abgestimmten Weinen der Winzer vom Bielersee. Der Anlass begann mit einem

Willkommensapéro und der Vorstellung der Köche und Winzer. Abgerundet wurde der kulinarische Genuss mit den Käse Spezialitäten der Stedtli-Chäsi Aarberg.

INFORMATIONEN

Informationen zu dem Anlass werden laufend auf der Website aufgeschaltet.
www.supermaerit.ch



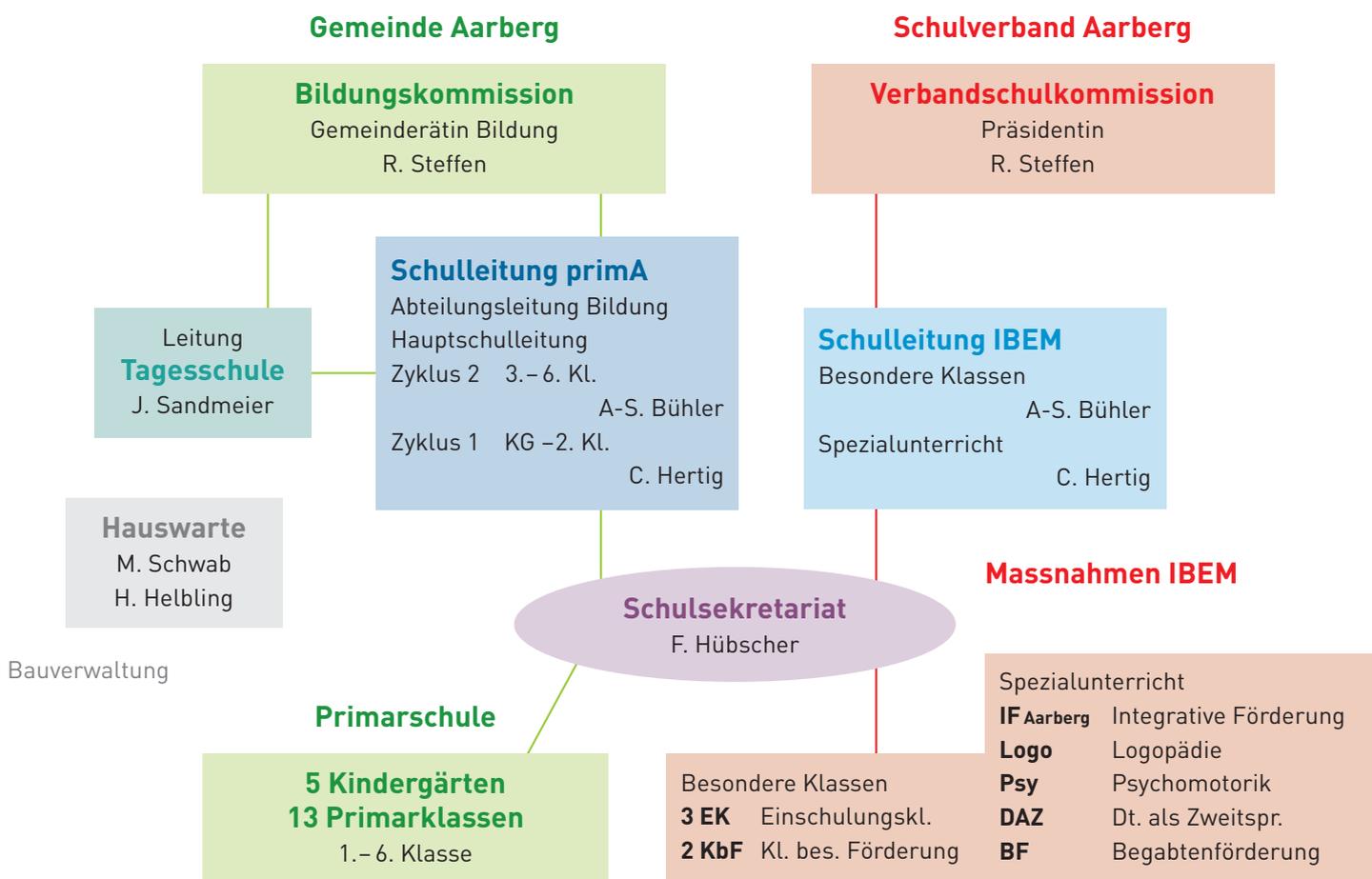
DIE SCHULLEITUNG WIRD AB DEM SCHULJAHR 2020/21 NEU ORGANISIERT

Nach über 40 Jahren Einsatz an unserer Schule, davon viele Jahre als Sport- und Werklehrer und seit 1995 als Schulleiter, geht **Roland Schär** Ende Schuljahr 2019/2020 in den wohlverdienten Ruhestand. Wir danken ihm von Herzen für seine engagierte und wertvolle Arbeit zum guten Gelingen und für die Weiterentwicklung unserer Schule. Für den neuen Lebensabschnitt wünschen wir ihm viele spannende und erfüllende Momente und immer beste Gesundheit. Merci herzlichst lieber Roland!

Frau Anne-Sophie Bühler wird neu Abteilungsleiterin Bildung und die Hauptschulleiterin der Primarschule Aarberg. Zusätzlich ist sie für den Zyklus 2 (3.–6. Klasse) zuständig und übernimmt im IBEM-Bereich die Leitung der besonderen Klassen. Als Nachfolge von Herrn Schär konnten wir Christian Hertig gewinnen. Er wird den Zyklus 1 (KG –2. Klasse) übernehmen und die Leitung des Spezialunterrichtes. Herr Hertig verfügt über jahrelange Erfahrung, u.a. als Schulleiter an der heilpädagogischen Schule in Lyss. Daher ist er einigen bereits bekannt. Wir freuen uns auf sehr auf die

Zusammenarbeit, wünschen ihm einen erfolgreichen Start und heissen ihn herzlich willkommen! Wir sind überzeugt, dass die Primarschule mit einem guten Team ins neue Schuljahr startet und freuen uns auf die vielen grossen und kleinen Herausforderungen und einen regen Austausch zwischen der Schule und der Bevölkerung.

Die Bildungskommission
Rosmarie Steffen GR Bildung



«ALS GEBIETSKONFERENZ KÖNNEN WIR UNS BESSER GEHÖR VERSCHAFFEN»

Der Verein seeland.biel/bienne hat seit Anfang Jahr eine fünfte Gebietskonferenz, jene für das untere Seeland. Damit werden sich die elf beteiligten Berner Gemeinden in Zukunft vermehrt direkt miteinander austauschen und gemeinsame Anliegen verfolgen, sagt die Archer Gemeindepräsidentin Barbara Eggimann. Ein erstes Treffen findet im Herbst statt.

Wie kam es zu dieser Reorganisation der Gemeinden innerhalb der Strukturen von seeland.biel/bienne im unteren Seeland?

Der Grund liegt darin, dass sich der Regionalplanungsverband im Raume Grenchen-Büren (Repla GB) auf Ende 2019 aufgelöst hat. Sieben bernische Gemeinden hatten der Repla GB angehört, waren aber zugleich auch Mitglieder von seeland.biel/bienne. Sie bilden nun innerhalb von seeland.biel/bienne eine eigene Gebietskonferenz – zusammen mit vier weiteren Gemeinden, die bisher benachbarten Gebietskonferenzen von seeland.biel/bienne angehörten.

Entsprach die Zusammenarbeit über die Kantonsgrenze hinweg keinem Bedürfnis mehr?

Die Repla GB hatte ihren Ursprung vor allem in der A5-Planung, von der in diesem Gebiet Gemeinden beidseits der Kantonsgrenze direkt betroffen waren. Nachdem die Autobahn längst in Betrieb ist, haben wir immer weniger Themen, die uns alle in gleichem Mass betreffen. Und es macht keinen Sinn, eine Organisation aufrecht zu erhalten, die keine Aufgaben hat.

Für Sie ist es kein Verlust, wenn diese Kontakte zwischen den bernischen und solothurnischen Gemeinden nicht mehr stattfinden?

Benachbarte Gemeinden werden sicher auch in Zukunft zusammenarbeiten, wenn sich eine gemeinsame Aufgabe stellt. Ein Beispiel für eine solche sinnvolle Zusammenarbeit ist der Aggloverein Grenchen, dem auch Bettlach und Lengnau angehören – drei Gemeinden, die als zusammenhängender Wirtschafts- und Lebensraum gemeinsame Interessen haben. Grundsätzlich ist die Zusammenarbeit über die Kantonsgrenzen aber dadurch erschwert, dass jeder Kanton eigene Vorgaben macht, was eine koordinierte Umsetzung von gemeinsamen Anliegen behindern kann.

Können Sie ein Beispiel nennen?

Ein gutes Beispiel ist die Hundeleinenpflicht, die entlang der Aare auf solothurnischem Gebiet sehr strikt ist. Wir Berner Gemeinden haben keine Chance, eine solche Regelung auch bei uns durchzubringen.

Was verändert sich nun für die elf Gemeinden, die innerhalb von seeland.biel/bienne eine eigene Gebietskonferenz bilden?

Ich denke, dass wir innerhalb der Organisation etwas mehr Gewicht erhalten. Früher gab es den Amtsbezirk Büren, der eine gemeinsame Plattform bot. Bis heute fanden auch informelle Treffen aller Gemeindepräsidenten statt. Nun sind es nahezu wieder die gleichen Gemeinden, die in der Gebietskonferenz Unteres Seeland vereint sind. Aber in diesem Gremium können wir uns in Zukunft besser Gehör verschaffen.



Barbara Eggimann ist Gemeindepäsidentin von Arch und präsidiert die Gebietskonferenz Unteres Seeland von seeland.biel/bienne

Die Gemeinden der neuen Gebietskonferenz wollten sich Mitte März ein erstes Mal treffen, nun mussten Sie wegen Corona den Startschuss auf den Herbst verschieben. Wie werden Sie vorgehen?

Wir werden zuerst besprechen, wie wir uns organisieren wollen. Zudem möchten wir schauen, welche gemeinsamen Themen es gibt, die wir in der Gebietskonferenz weiterverfolgen sollten.

Was verbindet die Gemeinden im unteren Seeland denn eigentlich?

Wir sind sicher eine eher ländliche Region, abgesehen vielleicht von Lengnau. Ein Merkmal ist auch unsere Lage zwischen den Zentren Biel, Lyss, Bern und Solothurn, wo sich viele Arbeitsplätze befinden. Ich denke, dass die Leute hier sehr flexibel sind und sich je nach Bedürfnis in unterschiedliche Richtungen orientieren. Damit sind Verkehrsfragen sicher immer ein Thema. In Arch etwa ist das Angebot des öffentlichen Verkehrs nicht besonders attraktiv. Aber ob wir da gemeinsame Anliegen verfolgen können, müssen wir zuerst noch diskutieren.



seeland.biel/bienne

INFORMATIONEN

Mehr Infos zum Thema:
www.seeland-biel-bienne.ch



HANS MÜLLER (1893–1971) EIN AARBERGER IM DIENST DER ÖFFENTLICHKEIT

Das Lebenswerk von Hans Müller ist beeindruckend vielfältig und umfangreich, ob als Bauunternehmer, Politiker, Oberst im Militär, Besitzer des Hotel Krone, Literat oder Menschenfreund. Mit dem nun vorliegenden Buch will das Team des Ortsarchivs Aarberg das Wirken von Hans Müller würdigen und die Erinnerung an einen grossen Aarberger bewahren.

Das Inhaltsverzeichnis zeigt die Themenvielfalt:

- Biografischer Überblick
- Familie und Ausbildungszeit
- Der Bäre-Club in New York
- Müller & Co. AG
- Die I. und II. Juragewässerkorrektur
- Oberst Müller
- Die Rhonefahrt von 1932
- Nationalrat Müller Aarberg – Engagements im Dienst der Öffentlichkeit
- Magglingen – Die Schweiz erhält ein Nationales Sportzentrum
- Engagement für die Erhaltung des Stockalperpalastes
- SEELA 1947
- Die Krone Aarberg
- Mäzen, Sprachliebhaber und Literat
- Förderer des Trommler- und Pfeiferkorps Aarberg
- Die Jagdgesellschaft Brunegg

Das 64seitige Buch ist reich illustriert und kann für CHF 25.– bei «Bücher und Mehr», Stadtplatz 42, oder beim Ortsarchiv Aarberg, www.aarkultur.ch/ortsarchiv, bezogen werden.



Hans Pfäffli im Gespräch.

Fotos oben aus der Ausstellung über Hans Müller (v.l.n.r.): Familie Müller; Baugeschäft Müller; Hans Müller als Schriftsteller; SEELA 1947; Nationalrat; Trommler- und Pfeiferkorps; Gästebuch Hotel Krone; Trauerfeier 1971.

DAS ORTSARCHIV

Das Ortsarchiv Aarberg ist Teil des Vereins AARKULTUR.

Haben Sie Interesse, mit-zuhelfen beim archivieren oder bei der Organisation von Anlässen? Dann melden Sie sich doch bei Hans Pfäffli, Kappelenstrasse 13a, 3270 Aarberg, 032 392 32 64, pfaeffli44@bluwin.ch





AMATEURFILM UNTERWEGS

REGIONALES, PRIVATES FILMSCHAFFEN AUF DER GROSSEN LEINWAND



Der Erhalt und die Vermittlung von Amateurfilmen stehen im Fokus der Veranstaltung «Amateurfilm unterwegs», welche vom Verein Kinemathek Lichtspiel in Bern zusammen mit dem Ortsarchiv Aarberg organisiert wird. Am Nachmittag können Besucherinnen und Besucher ihre Privatfilme

vorbringen und vor Ort von Fachpersonen begutachten und sich zu deren Aufbewahrung und Erhalt beraten lassen. Im Anschluss wird ein Filmprogramm mit Perlen aus dem Lichtspiel-Archiv zur Region wie auch mitgebrachte Filme des Publikums auf der grossen Leinwand präsentiert.



SAMSTAG, 31. OKT. 2020

im Rathaus Aarberg

- Ab 13 Uhr stehen die Türen im Saal (1. Stock) offen.
- Um 16 Uhr beginnt die Filmvorführung.

Die Platzzahl richtet sich bedingt durch die Corona-Pandemie nach den aktuellen Vorgaben des BAG.

www.lichtspiel.ch/de
www.aarkultur.ch/ortsarchiv



SPORTLICHE SENIOREN SIND WIEDER AKTIV



WANDERN UND VELOFAHREN NACH DER KRISE

Mit der Lockerung der restriktiven Massnahmen gegen die Ausbreitung des Corona-Virus konnte auch AARsenior die sportlichen Aktivitäten im Freien schrittweise wieder hochfahren.

Obwohl die Pandemie noch nicht überwunden ist, die Freude am gemeinsamen sportlichen Erlebnis ist offensichtlich. Auch bei AARsenior stehen die Gesundheit und Sicherheit im Vordergrund.

Die Corona-Pandemie hatte die Aktivitäten von AARsenior vorübergehend zum Stillstand gebracht. Wander- und Veloausflüge fielen aus, der Ausflug für die Einwohnerinnen und Einwohner im Alter von 75+ und die Vereinsversammlung mussten auf 2021 verschoben werden. Auch die vorgesehenen Besichtigungen und Vorträge fielen aus. Neben aktuellen Informationen zur Sicherheit, wurden gemeinsam mit einigen Aarberger Geschäften bereits in der ersten Woche der Einschränkungen deren Hauslieferdienste auf der Homepage von AARsenior bekanntgegeben.

AGENDA FÜR DIE KOMMENDEN MONATE

Radfahren

- jeden 1. und 2. Donnerstag (bis November)

Wandern

- jeden 3. Donnerstag, Spazieren am 4. Donnerstag

Sofern es die Situation zulässt, finden ab September wieder statt:

Tanzen

- jeden 2. Freitagnachmittag in der AARfit Halle

Gemeinsames Spielen

- jeden zweiten Mittwoch im Pflegezentrum aarvital

Alle Details sind unter Agenda auf www.aarsenior.ch zu finden und in den wöchentlichen Informationen per E-Mail.

Dienstag, 15. September 2020, 9.30 Uhr und 14.00 Uhr

«Vom Samen zum Baum»

Besichtigung und Führung im Forstgarten Lobsigen

Thomas Peter, Leiter des Pflanzgartens Lobsigen vom Staatsforstbetrieb Bern zeigt und erklärt seine Arbeit.

Mittwoch, 11. November 2020, 19.00 Uhr in der AARfit Halle

Die Renaturierung der alten Aare in der Umgebung von Aarberg

Peter Hässig, Initiant des ÖKO-Fonds der BKW zeigt und erklärt die ökologische Aufwertung der alten Aare.

AARBERGER ANLAUFSTELLEN FÜR ALTERSFRAGEN

PRÄSIDENTIALABTEILUNG AARBERG

Stadtplatz 46, Postfach,
3270 Aarberg
• T 032 391 25 20
• info@aarberg.ch

Hilft bei allen Fragen rund um die Gemeinde Aarberg weiter.

MAHLZEITENDIENST

**Spitex Seeland AG,
Fachgruppe Mahlzeitendienst**
Murtenstrasse 3, 3270 Aarberg
• T 079 840 55 89
• mzd@spitex-seeland.ch
• www.spitex-seeland.ch

Die Mahlzeiten des Mahlzeitendienstes werden durch die Spitex verwaltet und in Wärmeboxen ausgeliefert. **Der Mahlzeitendienst ist kostenpflichtig.**

ROTKREUZFAHRDIENST

Fahrdienst Schweiz. Rotes Kreuz Biel/Bienne-Seeland
Unterer Quai 23, 2502 Biel
• T 032 341 80 80
• fahrdienst-seeland@srk-bern.ch
• www.srk-bern.ch/fahrdienst

Wenn Sie einmalig oder regelmässig zum Arzt oder in eine Therapie gehen, einen Spital- oder Kuraufenthalt antreten oder beenden oder wenn Sie gelegentlich eine soziokulturelle Veranstaltung besuchen, können Sie den Fahrdienst in Anspruch nehmen. Anmeldungen, wenn möglich spätestens 2 Tage vor der Fahrt telefonisch Mo-Fr von 8.30–11.30 Uhr und 14.00–16.00 Uhr oder per Mail. **Der Fahrdienst ist kostenpflichtig.**

AHV-ZWEIGSTELLE AARBERG

Stadtplatz 46, Postfach,
3270 Aarberg
• T 032 391 25 15
• ahv@aarberg.ch

Direkte Anlaufstelle,
Informationen und Beratung zu
• Alters- und Hinterlassenenrenten
• IV-Leistungen
• Ergänzungsleistungen

AARSENIOR

Samuel Ruggli, Präsident
• T 032 392 45 89
• info@aaarsenior.ch
• www.aarsenior.ch

Der Verein AARsenior ist das Bindeglied zwischen den Menschen im Alter von 60+ und den politischen Behörden der Gemeinde Aarberg. Er unternimmt politische Vorstösse, hilft mit, altersgerechte Lösungen zu finden und organisiert für seine Mitglieder Aktivitäten, Besichtigungen und Vorträge zu verschiedenen Themen.

AARVITAL AARBERG

Lyssstrasse 2, 3270 Aarberg
• T 032 391 75 75
• info@aarvital.ch
• www.aarvital.ch

Das Pflegezentrum steht Menschen ab AHV-Alter bis ins hohe Alter offen. Pflegebedürftige Bewohner werden auf vier gemischten Wohngruppen begleitet, betreut und gepflegt. Im WohnenPLUS werden ebenfalls Pflegeleistungen durch das aarvital-Pflegeteam erbracht. Der Übertritt ins Pflegezentrum kann vermieden werden, so lange keine Nacht- oder Rund-um-die-Uhr-Betreuung notwendig ist.

SOZIALABTEILUNG AARBERG

Bahnhofstrasse 12, Postfach 108,
3270 Aarberg
• T 032 391 25 30
• sozialdienste@aarberg.ch

Hilft weiter, wenn Probleme betreffend Anspruch auf Obdach, auf die für ein menschenwürdiges Leben notwendigen Mittel und grundlegende medizinische Versorgung besteht.

KINDES- UND ERWACHSENENSCHUTZBEHÖRDE SEELAND KESB

Stadtplatz 33, Postfach,
3270 Aarberg
• T 032 391 23 83
• info.kesb-se@jgk.be.ch

Beratung von Erwachsenen und Vermittlung von Fachstellen in den Bereichen Gesundheit, Arbeit und Finanzen. Abklären von Gefährdungsmeldungen für Erwachsene. Führen von Beistandschaften mit und ohne Einkommens- und Vermögensverwaltung für Erwachsene.

AMBULANZ 144

HAUSARZT NOTFALL SEELAND HANS

Lyssstrasse 31, 3270 Aarberg
• T 0900 144 111
• www.hans-notfall.ch/

Der Hausarzt-Notfall Seeland ist ein Hausärzte-Verein zur ambulanten, hausärztlichen Notfallversorgung. Patienten werden ausserhalb der Praxisöffnungszeiten des Hausarztes an Abenden, Wochenenden und Feiertagen versorgt. Standort des Notfallpostens ist das Spital Aarberg. **Der Telefonanruf ist kostenpflichtig.**

WAREN- UND FRISCHWAREN-
MARKT
 IN AARBERG

14.10. | 8-12 Uhr
Monatsmarkt

14.10. | 11.11. | 9.12. | 8-12 Uhr
Schlachtviehmarkt



AGENDA

- 12./13.9. | 7-18 Uhr
Seeländische Pferde- und Ponysporttage
 Reitplatz Aarolina, KRV Seeland/Aarberg
www.svpkseeland.ch
- 12.09. | 9-11 Uhr
Cleanup-Day Aarberg
<https://gruene-aarberg.ch/event/clean-up-day-2020>
- 18.9.-4.10. | Vernissage: 18.9., 19 Uhr
 Freitag 18-21 Uhr, Samstag 10-16 Uhr, Sonntag 14-17 Uhr
Keramik-Ausstellung «POT-ARI» von Aribert Hannappel
 Rathauskeller Aarberg | www.aarkultur.ch
- 4.10.
Schluss-Springen
www.krv-seeland.ch
- 23.10. | 10-23 Uhr
Einkaufsnacht
 Stadtplatz und Umgebung
 Fachgeschäfte und Gastronomie Aarberg
- 24.10. | 9-12 Uhr
Herbst- und Winterbörse ... alles rund um's Kind ...
 Aarolina | www.elternverein-aarberg.ch
- 14.11. | 18-23.30 Uhr
Mystische Aarbergernacht 2
 Stedtl und Umgebung | www.mystisch.ch **Abgesagt!**
- 20./21.11 | 13-16 Uhr
Standartenweihsschiessen
 Schützenhaus Mühlaus | www.vsg-muehlau-aarberg.ch
- 28.11. | 17-23 Uhr
Schauturnen TV Aarberg
 AARfit-Halle, Carolina | www.tvaarberg.ch
- 29.11. | 17 Uhr
Winterkonzert Musikgesellschaft Aarberg
 Kirche Aarberg | www.mgaarberg.ch
- 4.-6.12.
Chlouser Märli Aarberg
 Stadtplatz und Umgebung
<https://chlousermaerli-aarberg.ch>
- 20.12. | 10-17 Uhr
Sonntagsverkauf
 Stadtplatz und Umgebung
 Fachgeschäfte und Gastronomie Aarberg
- Änderungen vorbehalten.
 Die aktuellen Termine finden Sie auf unserer Homepage:
www.aarberg.ch/de/veranstaltungen/

KULTURFABRIK KUFA LYSS

11.9. • SCHUL-EDITION
PUB QUIZ

18.9. • FABRIK SESSIONS
MIRAYON + THREE ELEMENTS & FRIENDS

12.9.
SAISONSTART TIMELINE

19.9.
FLOH- & KOFFERMARKT

KONZERT-EDITION
ROCKABILLY FESTIVAL
 25./26.9. MIT THE HOO DOO SINNERS, NICO BRINA, THE JB RAMBLERS, TOMMY ROMERO, LOUIE & THE WOLFGANG AND MANY MORE

1.10.
PHILIPP FANKHAUSER

29.10. • COUPE ROMANOFF
PONY M.

23.10.
FRANK NEEDS HELP
 ALBUM RELEASE SHOW

31.10.
HALLOWEEN PARTY

13.11.
BAD ASS ROMANCE + THE MINX

6.11.
MOTHERS PRIDE + EAGLEWOW

4.12.
IRRWISCH

21.11.
80S FOREVER

26.11. • COUPE ROMANOFF
MÜSLÜM

5.12.
DADA ANTE PORTAS

11.12.
GRAND MOTHER'S FUNCK

18.12. • FABRIK SESSIONS
HOT LIKE SUSHI + ESKIMO

5.2.2020
TOMMY VERCETTI

28.2.2020 • US
RED

9.4.2020 • US
(HED) P.E.

3.3.2020 • FI
TARJA

WWW.KUFA.CH

2.10. **KARAOKE NIGHT** 30.10. **PUB QUIZ HALLOWEEN EDITION** WWW.TICKETMASTER.CH
 20.11. **S.M.D + MUVUNYI + TIREDBVY** 19.12. **TIMELINE** ticketmaster
 24.12. **FAMILIENSCHLAUCH** 31.12. **SILVESTER À LA KUFA**

KUFA HERBST 2020

UNTERSTÜTZT DURCH:

Impressum

Herausgeberin: Einwohnergemeinde Aarberg, Stadtplatz 46, 3270 Aarberg; **Redaktion:** Fritz Affolter, Beat Soltermann; **Texte:** AARKULTUR – Ortsarchiv, AARsenior, Bauteilung, Bildungskommission, Finanzabteilung, Mobiles Familien Coaching, OK Supermärli, Präsidialabteilung, seeland.biel/bienne; **Fotos:** Urs Schaefer, zur Verfügung gestellt; **Layout:** Oliver Salchli; **Druck:** Dätwiler AG, Aarberg.

Erscheinungsdaten Aarberg aktuell 2021:
Nr. 32: 19.3.2021 (Redaktionsschluss 17.2.2021), **Nr. 32:** 17.9.2021 (Redaktionsschluss 18.8.2021)